



SVĒTRĪTA ZVANI

MINEAPOLES – ST. PAULAS LATVIEŠU EV. LUT. DRAUDZES VĒSTNESIS

2019. g.

OKTOBRIS

Nr. 10



Alfrēds Jansons

Met skatu, draugs, kur kviešu lauki līgo,
Kur saulē vizmo rudens druvu zelts,
Un klausies vērīgi, ko izkopts žvīgo,
Ko stāsta kūlīt's, statīnā kas celts,
Ko vārpas pauž, kas tev pie vaiga glaužas,
Un graudu pārles, ko tu rokās sver.
Jel, plāvēj, apstājies no darba steigas
Un debess tālēs savas acis ver.

Jel pacel acis, draugs, uz debess zilgām,
Kur zilā klonā saule zeltu lej,
Un siltām, cēlām pateicības ilgām
Pie sava mīlā Debestēva ej,
Jo tikai Viņš tev svētību ir devis
Un maizi dienišķo tev galdā liek.
Un tikai Viņa mīlestības glāstos
Par darba pūlēm atmaksa tev tiek.



Mācītājs **DĀGS DEMANDTS**

612-280-9333

dagdemandt@hotmail.com

Draudzes priekšniece **KRISTĪNE KONTERE**

952-412-4591

3152 17th Ave S

MINNEAPOLIS, MN 55407

612-722-4622, mndraudze@gmail.com

www.mndraudze.org

Draudzes dzīve oktobrī

Svētdien, 6. oktobrī, plkst. 10:30 – Pļaujas svētku DIEVKALPOJUMS ar Svēto vakarēdienu, piedalīsies draudzes koris, būs bērnu uzruna un Svētdienas skola, sekos mielasts.

Svētdien, 13. oktobrī, plkst. 10:30 – Astoņpadsmitā svētdiena pēc Vasarsvētkiem. DIEVKALPOJUMS. Sekos sadraudzība.

Ceturtdien, 17. oktobrī, plkst. 11:00 – Rīta Bībeles stunda, tiek dziļāk pētīts Lūkas evaņģēlijs.

Sestdien, 19. oktobrī, plkst. 18:30 – Svecīšu vakars *Crystal Lake* kapsētā.

Svētdien, 20. oktobrī, plkst. 10:30 – Deviņpadsmitā svētdiena pēc Vasarsvētkiem. DIEVKALPOJUMS. Sekos sadraudzība.

Otrdien, 22. oktobrī, plkst. 19:00 – Vakara Bībeles stunda, tiek dziļāk pētīts Jāņa evaņģēlijs. Bībeles stundu noturēs draudzes bibliotēkas telpās.

Svētdien, 27. oktobrī, plkst. 10:30 – Divdesmitā svētdiena pēc Vasarsvētkiem. DIEVKALPOJUMS. Sekos sadraudzība.

Svētdien, 3. novembrī, plkst. 10:30 – Reformācijas svētku un iesvētes DIEVKALPOJUMS ar Svēto vakarēdienu. Dievkalpojumā Mineapoles Dvēsele un trompete. Sekos mielasts. Lūdzu ievērot, ka pulkstens „jāpagriež” stundu atpakaļ sakarā ar *Daylight savings time* beigām.

IELŪGUMS



Laipni lūdzam Jūsu klātbūtni mūsu bērnu

**KATRĪNAS HEATHER DINGLEY UN
GINTA KĀRĻA JOHNSON PELĒČA IESVĒTĪBĀS**

svētdien, 2019. gada 3. novembrī Mineapoles - St. Paulas ev. lut. baznīcā!

Pēc dievkalpojuma sekos kopējs mielasts draudzes lejas zālē.

Lūdzam pieteikties mielastam līdz 19. oktobrim.

Sirsnīgi aicina Laima un John Dingley: 952-240-1711, john_laima@comcast.net

Rita Pelēce un Kevin Johnson: 612-978-2818, ritapele@icloud.com

Draudzes biroja stundas

TREŠDIENĀS no 10:00 līdz 14:00

mācītājs Dāgs Demandts,
kasieris Visvaris Ģiga un darbvede Vija Treiberiga.

Ja baznīcas durvis darba laikā ir slēgtas, lūdzu piezvaniet durvju zvanu (durvju labajā pusē augšējais zvans augšējam stāvam, apakšējais zvans lejasstāvam).

Pērminderu kalpošana

Svētdien, 6. okt. – L. *Dingley*, G. Luss.

Svētdien, 13. okt. – S. Straumane, V. Sviķis.

Svētdien, 20. okt. – A. Vīksniņš, V. Konters.

Svētdien, 27. okt. – L. *Dingley*, G. Luss.

mndraudze.org



Pļaujas svētkus svinot

1972. gadā LELBA (Latviešu evaņģēliski luteriskā baznīca Amerikā) izdeva sprediķu krājumu DIEVS IR MĪLESTĪBA, veltītu mūsu pirmā archibīskapa Dr. Teodora Grīnberga piemiņai. Tur sakopotas svētrunas katrai baznīcas gada svētdienai, ko iesūtījuši toreiz LELBĀ aktīvi mācītāji. Oskars Sakārnis ir sprediķa autors Pļaujas svētku uzrunai. Daudz kas noticis kopš 1972. gada, taču domas, ko pauž viņa sprediķis, vēl arvien ir spēkā.



**GARĪGĀ
MAIZE**



Un Viņš sacīja: “Tāpat ir ar Dieva valstību, kā kad kāds cilvēks sēklu iemet zemē un guļ un ceļas, nakti un dienu; un sēkla uzdīgst un uzaug, tā ka viņš pats to nenomana. Zeme pati no sevis nes augļus, papriekš stiebru, tad vārpu, tad briedušus graudus vārpā. Un, kad augļi ienākušies, tad viņš tūdaļ sūta sirpi, jo pļaujamais laiks ir klāt.” Marka ev. 4:26-29

Mācītāja Oskara Sakārņa sprediķis Pļaujas svētkos

Kad augļi ienākušies, tad pļaujamais ir klāt, tad arī svinam pateicības svētkus. Šie svētki trimdā mūs aizved domās mīļajā tēvuzemē. Tur dievnamu durvis plaši atvērās, lai altāra priekšā noliktu savas zemes doto svētību, lai svētnīcā pulcētos pateicīgā draudze. Graudu birums apcirkņos noteica maizes rieciena biezumu. Tā tas bija un tā ir joprojām tur, kur lauku devums ir dzīves darba pamats un iztika. Nav svešniecības gaitās daudz vairs mūsu vidū to, kas rudenī svērtu sauļā pašu sētos graudus un acīm glāstītu to, kas vasarā ziedējis pļavās, briedis dārzos un rudenī ievākts šķūņos un pagrabos. Kaut trūkst mums savas zemes, mēs tomēr varam pārlaist skatu pār jaunā dzīvē un darbā iegūto. Mēs esam vairījušies stāvēt tukšu apcirkņu priekšā, esam sīkstī strādājuši svešos apstākļos, jo piederam tai izturīgai ciltij, kas līda līdumus, cēla savu un valsts dzīvi, augstu ceļot darba tikumu.

Vērojot mūsu sasniegumus trimdā, acu priekšā iznirst sen atpakaļ skatīta aina, un atskan zemes kopēja vārds. Tas bija tad, kad bēgļu straumes bija atgriezušās no Krievijas plašumiem, un mūsu jaunās valsts uzbūve drudžaini sākusies. Biju iegriezies kādā lauku sētā, kurā nopostītā, saimnieku pamestā. Tagad apkārt vilņoja druvas un ezera līcī pacēlās jaunas ēkas. Kad saimniekam izteicu izbrīnu, ka viņš tik īsā laikā atjaunojis savas tēva mājas, saņēmu atbildi: Latvieti var nolikt uz akmens, pēc gadiem tur būs maize, ja viņam ļaus brīvi strādāt! To varam liecināt savos Pļaujas svētkos – aplaupīti, no savas zemes izdzīti, svešos apstākļos iemesti, mēs tomēr vairs nestāvam tukšām rokām. Tas mūs pilda prieka jūtām. Tajās varam dalīties visi, bet pateicību nesot jau varam sadalīties, tur mūsu ceļi var šķirties. Pateicības brīdis atklāj mūsu garīgo pasauli, met skaudru gaismu uz mūsu dzīves vērtējumu. Pateicības ieskaņā, kad skats aptver darba cēlienā iegūto, varam saklausīt lepnus vārdus: Lūk, tas viss ir mans nopelns, vienīgi mans, esmu tas, kas pats lauzis ceļu, kas pats vēris savai laimei durvis. Tā roka šādā brīdī ciešāk sažņaudzas, it kā gribēdama krampjaini saturēt, ko tā satvērusi. Tā rokas nesaliksies pateicībā, tā sirdī neskanēs pateicības lūgšana. Tas pateicas tikai sev un sevīm līdzīgiem, jo nav jau nekā cita, kā tikai cilvēks, kas pats ir savas laimes kalējs. Bet tā rokas, kas aris, sējis sēklu zemē un gaida pļaujamo laiku, zina, ka bez viņa un darba ir vēl kāds cits, kas savas radības pamatā licis noteiktu likumību un kārtību, – papriekšu stiebrs, tad vārpa un tikai tad brieduši graudi. Tāda vērtējuma pamatā ir ticība, ko apliecinām savās Pļaujas svētku dziesmās: “Mēs aļam un mēs sējam gan sēklu tīrumā, Bet augļus gaidīt spējam pēc debess padoma”, vai arī: “Reiz graudu sējis tīrumā, ko vēl tam darīt spēju! To zemes māte audzina ar sauli, lietu, vēju. Ir kad guļ miegā mana acs, Dievs svētīt nāk to vietu pats, kur darbā sviedrus lēju!”

Tā, lūk, Pļaujas svētku pateicības brīdī mēs sadalāmies divās straumēs, tik zīmīgās mūsu laikam. Viena plūst garām tām vietām, kur Dievam nes pateicības upurus, tiem nav, kam pateikties, jo tikai cilvēks pats ir visu lietu mērs, pats noteic, kas labs, kas ļauns. Kurp mūs novedis tāds dzīves vērtējums? Vai

mēs paši un visa mūsu tauta neesam tās netaisnības, varmācības upuris, kas celta bez tiem likumiem, ko devis Dievs savā radīšanas un pestīšanas kārtībā? Pļaujas svētku evaņģēlijs vēstī, ka Dieva darbība izpaužas zināmā kārtībā un likumā, kādā aug sēkla zemē, un Viņa valstība cilvēku vidū. Zemes kopējs zina savu atbildību – kāda sēkla, tāda pļauja, zina arī kārtību – pa priekšu stiebrs, tad vārpa un beidzot pacietīgi gaida, kad vārpā nobriedīs graudi.

To lai ievērojam arī, ceļot Dieva taisnības un mīlestības valstību zemes virsū. Pļaujas svētkos mēs domājam un pateicamies ne tikai par tām dāvanām, kuŗas saucam par dienišķo maizi, bet arī par tām, kas nepieciešamas dvēselei. Tāpēc esam aicināti kopt ne tikai savu darba druvu, bet arī mūsu garu, lai Dieva valstība nāktu ar savām dāvanām zemes virsū. Ja tā nāktu spēkā, nesdama taisnību un tiesības visiem, tad varam cerēt svētīt ne tikai trimdas Pļaujas svētkus vien. Kā Dieva līdzstrādnieki lai nepagurstam kaisīt labo sēklu. Skaties, kā nezāles savairojušās, kā tās nomāc labo druvu! Cik daudziem trūkst pateicības prieka, cik daudziem jāstāv pie tukšiem apcirkņiem izmisumā un bez cerībām? Lai Pļaujas svētku prieks būtu jo pilnīgs, lai pateicības dziesma gaviļētu, tad neaizmirsīsim – ja būsim darījuši savu tiesu, sējuši labo sēklu tīrumā un Dieva doto sēklu, Viņa Svēto vārdu sirdīs, tad Dievs turēs savu solījumu – sēkla dīgs un nesīs augļus savā laikā. Kristīgās baznīcas vēsture un arī mūsu laiks nav nabags brīnumiem, kas liecina par Viņa vārda sēklu! Lai tāpēc nesamulstam un nepagurstam, jo savā laikā arī pļausim, ja būsim uzticīgi Viņa druvā! Āmen.



Bija kāds bagāts vīrs; tas ģērbās purpurā un smalkā audeklā un dzīvoja ik dienas kārumā un līksmībā. Bet viņa durvju priekšā gulēja kāds nabags, vārdā Lācars, tas bija apklāts ar vātīm, un priecājās, ja varēja ēst druskas, kas krīt no bagātnieka galda. Un suņi nāca un laizīja viņa vātis. Bet gadījās, ka nabagais nomira, un eņģeļi viņu aiznesa Ābrahāma klēpī. Arī bagātnieks nomira un tika apglabāts. Un no elles, kur viņš cieta mokas, viņš pacēla savas acis un ieraudzīja Ābrahāmu no tālienes un Lācaru viņa klēpī. Tad viņš sauca stiprā balsī: Ābrahāma tēv, apžēlojies par mani un sūti Lācaru, lai tas iemērc pirksta galu ūdenī un dzesē manu mēli, jo es ciešu mokas šai liesmā! Bet Ābrahāms teica: piemiņi, dēls, ka tu savu labumu esi dabūjis, dzīvs būdams, turpretim Lācars – ļaunu. Tagad viņš tiek iepriecināts, bet tev jācieš mokas. Un turklāt starp mums un jums atrodas liels bezdibenis, ka tie, kas no šejienes vēlētos noiet pie jums, to nespētu, tāpat arī no jums pie mums. Bet tas teica: tad es tevi lūdzu, tēvs, sūti to uz mana tēva namu! Jo man ir pieci brāļi; lai viņš tos brīdina, ka arī tie nenonāk šinī moku vietā. Bet Ābrahāms atbildēja: tiem ir Mozus un pravieši, lai tie tos klausu. Bet tas sacīja: nē, Ābrahāma tēv, bet, ja kāds no mirušiem pie viņiem ietu, tad tie atgrieztos. Bet Ābrahāms viņam sacīja: “Ja tie neklausu Mozu un praviešus, tie neticēs arī tad, ja kāds no miroņiem celtos augšām.” Lūkas ev. 16:19-31

**Teoloģijas studentes, mūsu draudzes praktikantes Ilzes Reiteres
sprediķis šī gada 28. septembrī
DIEVS IR MĪLESTĪBA**

Jautājums draudzei – kurš no jums atceras, kādi vārdi ir rakstīti mācītāja biroja uz sienas? (Dievs ir mīlestība).

Man jāatzīst, ka ne vienmēr spēju noticēt, ka Dievs mani ļoti mīl. Tomēr man tas tiek atkal un atkal atgādināts. Un, proti, tas notika, kad es ierados šeit, pie jums. Es jutos tiešām no visas sirds gaidīta. Un to var sajust, redzēt mazos sīkumos – atbraukšana pretī uz lidostu, dāvaniņa, sagaidīšana speciāli man iekārtotā istabā, kur stāv speciāli man sameklēta gulta un šīs gultas meklēšanā taču tika ieguldīts laiks un enerģija. Un tā es varētu daudz, daudz uzskaitīt. Es tiešām šeit sajūtu Dieva mīlestību.

Arī Lūkas evaņģēlija Bībeles teksts ir par Dieva mīlestību. Jēzus stāsta šeit kādu stāstu, kuru daudzi zināja. Sākotnēji šis stāsts tika stāstīts Ēģiptē un nokļuva caur ēģiptiešu jūdiem Izraēlā. Kā jau raksturīgi Jēzum, Viņš sāk savu runu ar kaut ko ļoti pazīstamu, par ko cilvēki piekrītoši māj ar galvu un saka: “Jā, tieši tā tas ir.” Bet tad Jēzus stāsti, pēkšņi, kļūst pārsteidzoši. Tā arī šajā stāstā. Cilvēki māj ar galvu un saka: jā, šo stāstu mēs zinām, šajā stāstā ir runa par muitnieku *Bar – May’aan* un nabago zinātnieku Aškalonu. Taču Jēzus šajā stāstā nepiemin vārdus, toties pievieno ļoti izsmeļošus aprakstus: Bija kāds bagāts vīrs, tas ģērbās purpurā un smalkā audeklā un dzīvoja ikdienas kārumā un līksmībā. Un Jēzum nevajadzēja teikt, no kurienes ir cēlies šis bagātnieks. Tas viņa klausītājiem bija skaidrs. Jūdejā tajā laikā bija tieši četras ģimenes, kuras patiešām bija bagātas un dzīvoja greznībā, un kuras bija ļoti pazīstamas. Viņi varēja atļauties purpurkrāsu un valkāja apmetņus, kuri bija no smalkākajiem linu audumiem no Ēģiptes. Šīm četrām ģimenēm bija viena kopīga iezīme: viņi visi piederēja pie augstajiem Jūdejas aristokrātiem, un visi augstie priesteri bija no turienes. No *Byssos*, tāds bija nosaukums šim īpašam linu audumam, bija darināts arī tradicionālais galvenā priestera tērps. Viņi piederēja saduķeju dzimtai un viņi ticēja tikai piecām Mozus grāmatām, un tā kā tur nekas nebija rakstīts par augšāmcelšanos, viņi noliedza dzīvību pēc nāves. Viņu dzīves moto bija: Dzīve notiek tikai šeit un tagad. Šo bagāto aristokrātu dzimtu pienākumos ietilpa kalpošana templī, regulāru vakara ballīšu rīkošana un sniegt pieņemšanas. Tur satikās viss Jūdejas “krējums”.

Aplūkosim nabago. Viņa vārds ir *Lacarus*, no grieķu valodas *Eljazar*, latviešu valodas tulkojumā nozīmē – Dievs palīdz. Viņš labprāt būtu dzīvojis no šo ballīšu pārpalikumiem, kuri nokrita no pārpildītiem galdiem. Toreiz, iedomājieties, nebija papīra salvetes kā mūsdienās un tādēļ bagātie savas taukainās rokas noslaucīja maizē, kura tad tika nomesta zemē. Neviens neiedeva šo maizi Lācaram. Dīvaini, jo taču vīrs, kura izcelsme ir no augstā priesteru klāna, kurš zin 5 Mozus grāmatas, zin noteikti arī to, ka tur stāv rakstīts – mīli savu tuvāko kā sevi pašu. Taču, no otras puses, kāds, kurš ir uzaudzis augstā priesteru ģimenē, zin arī kopš bērnības, ja tādām kā Lācaram, kurš ir ar augoņiem un rētām pārklāts, tik tuvumā nākšu, es pats palikšu netīrs. Varbūt viņš ir pat jau miris. Un priesterim ir aizliegts pieskarties mironim vai pat uzturēties tā tuvumā, izņemot, ja tas ir kāds radnieks. Tātad sanāk, ka 3. Mozus grāmata apraksta par tīru un netīru, un līdz ar to aizliedz bagātniekam mīlēt un palīdzēt savam tuvākam. Taču Jēzus saka: lai arī kāda būtu tava situācija, mīlēt savu tuvāko ir svarīgāk nekā bibliskas tradīcijas. Šī mīlestība ir kristīgās ticības centrs. Dievs ir mīlestība. Un, ja šis bagātais vīrs būtu pazinis Dievu, viņš nebūtu spējis baudīt savu bagāto dzīvi, nedaloties ar Lācaru. Jēzus mācīja, cik svarīgi ir darīt labu citiem, tai skaitā sabatā.

Atsauksim īsi mūsu atmiņā, kas ir sabats! Sabats ir pirmā svētā diena, kas minēta piecās Mozus grāmatās, un Dievs bija pirmais, kas to ievēroja. Senatnē sabats bija pasludināts tik svēts, ka Torā par tā pārkāpšanu paredzētais sods ir nomētāšana ar akmeņiem līdz nāvei. Jūdaisma liturģijā sabats tiek saukts par “karalieni” un “līgavu”, kas nāk pie ebrejiem. Kad daži jūdu vadoņi nosodīja Jēzu Kristu par slimu cilvēku dziedināšanu sabatā, Jēzus tiem atgādināja, ka sabats ir radīts cilvēka labā. Piemēram, Lūkas 13:11-17: Un tur bija sieva, kurai astoņpadsmit gadus bija nespēka gars, tā ka viņa bija savilkta un nevarēja pilnīgi taisni atliekties. Bet Jēzus, to ieraudzījis, piesauca viņu klāt un sacīja viņai: “Sieva, topi svabada no savas slimības!” Pie tam Viņš tai uzlika Savas rokas, un tā tūlīt tapa taisna un slavēja Dievu. Bet sinagogas priekšnieks, apskaities par to, ka Jēzus sabatā bija dziedinājis, sāka runāt uz tautu: “Ir sešas dienas, kurās jāstrādā. Tajās nāciet un liecieties dziedināties, bet ne sabatā!” Bet Tas Kungs tam atbildēja: “Jūs, liekuļi, vai katrs no jums sabatā neatraisa savu vērsi vai ēzeli no siles, lai to vestu dzirdīt? Un šo sievu, Ābrahāma meitu, kuru sātans turējis saistītu astoņpadsmit gadus, nebūtu brīv’ atrast sabata dienā no viņas saitēm?” Un, Viņam tā runājot, visiem Viņa pretiniekiem tapa kauns, un visa tauta priecājās par visiem šiem varenajiem darbiem, kurus Viņš darīja.

Es novēlu – “Kunga Jēzus Kristus žēlastība un Dieva mīlestība un svētā Gara sadraudzība lai turpina būt ar mums visiem!” (2. korintiešiem 13:13) Āmen.

**Skaidrīte Dombrovska
Spēks lūgšanai**

Mūsu lūgšanas ne tikai tiek uzklausītas, bet katra lūgšana arī tiek atbildēta. Vai vispār ir iespējams saskaitīt, cik lūgšanas Dievam jānoklausās katru minūti, stundu vai dienu? Bet, ja ticam, tad patiesi tas tā ir. Pamatā ir ticība. Kur cilvēkam pietrūkst risinājuma, mūsu cerība ir mūsu Radītājā. Ja esam stipri ticībā, tad lūgšanas, kas nāk no sirds un dvēseles, tiks atbildētas. Vēl lielāks spēks ir kopējās lūgšanās. Ne tāpēc, ka tās varētu būt skaļākas, bet tieši tāpēc, ka ticības parādība ir spēcīgāka. To mācāmies no Asīzes Franciska (Saint Francis of Assisi). Pat savos ienaidniekos viņš saskatīja to spēku, kas var pārvarēt ļaunumu. Tā viņš atzina lūgšanas spēku, it sevišķi nospraustos laikos un vietās. To viņš izplatīja savos rakstos. Kurš no mums nepazīst viņa slaveno, bieži citēto lūgšanu *The Peace Prayer*? Manuprāt, lūgšanai ir milzīgi panākumi, ja vien ticībā lūdzam. Tāpēc vairosim mūsu ticību un pateicību no sirds lūgšim.

Asīzes Franciska Miera lūgšana



Kungs, radi no manis miera darbarīku!
Lai es spētu nest savu mīlestību tur, kur valda naidis;
Lai es nestu piedošanu tur, kur sāpīgi pāri dara;
Lai es nestu saskaņu tur, kur nesaderība;
Lai es nestu patiesību, kur valda maldis;
Lai gara samulsumā, es iespētu parādīt likumu;
Lai es spētu nest cerību tiem, kas izmisumā;
Lai tumsas vidū es spētu gaismu atklāt;
Lai skumjās es iespētu prieku nest.
Kungs, palīdzi man, lai es pārplūstu ilgās dot, bet ne ņemt;
Lai es alktu ne tik daudz būt saprastam, kā citus saprast;
Ne tik daudz būt mīlētam, cik mīlēt;
Jo rodi tikai tad, kad atdodi sevi;
Aizmirstot sevi – iemanto sevi;
Piedodot citiem – gūsti piedošanu;
Nomirstot sev – dzimsti mūžīgai dzīvībai.

The Peace Prayer of Saint Francis

Lord, make me an instrument of Thy peace;
Where there is hatred, let me sow love;
Where there is injury, pardon;
Where there is error, truth;
Where there is doubt, faith;
Where there is despair, hope;
Where there is darkness, light;
And where there is sadness, joy.
O, Divine Master,
Grant that I may not so much seek to be consoled, as to console;
To be understood as to understand;
To be loved as to love;
For it is in giving that we receive;
It is in pardoning that we are pardoned;
And it is in dying to ourselves that we are born to eternal life.



Draudzes padomes sēde augustā un septembrī

Grīda, grīda, grīda ...

Augusta mēnesī oficiāla padomes sēde nenotika. Tomēr sasaucām ārkārtas sēdi sakarā ar lielās zāles (otrā stāva) grīdas atjaunošanu. Padome vienbalsīgi nolēma, ka jāatvieto novecojošais paklājs, kurš bija apmēram 35 gadus vecs, un tā vietā jāslīpē un jāatjauno eksistējošā kļavas koka grīda. Tālāk septembrī nolēmām, ka mērķis ir izveidot modernu, sabiedrisku *multifunctional* telpu. Padome nāca pie slēdziena, ka zāle ir ļoti pārkrauta ar dažādām lietām, tāpēc tika nolemts daudzas lietas neatlikt atpakaļ. Lielu daļu no gleznām glabāsim citās vietās baznīcā, kā arī izskanēja priekšlikums, ka tās varētu pārdot internetā. Izskanēja priekšlikums aizstāt metāla krēslus ar mīkstākiem, polsterētiem krēsliem.



Praktikante Ilze Reitere dzīvos pie draudzes locekļa Jāņa Baroba. Viņas biogrāfija lasāma septembra Svētrīta Zvanu numurā, intervija ar Ilzi lasāma šajā Svētrīta Zvanu numurā.

Draudzei ir ticis piešķirts jauns darbadevēja identifikācijas numurs (*Employer Identification Number*) no Savienoto Valstu ienākumu nodokļu departamenta. Ir arī iesākusies darbinieku algu maksāšana ar *Clergy Financial* firmas starpniecību.

Draudzes darbvede un padomes sekretāre kopā ar Svētrīta Zvanu redakciju

Baznīcai atjaunota lielās zāles koka grīda

Septembra mēnesī tika atjaunota draudzes nama lielās zāles kļavas koka grīda. Šī ir oriģinālā grīda no 1925. gada. Grīdas atjaunošanu veica *Perrys Hardwood Floor Service*. Pateicamies visiem, kuri palīdzēja ar atjaunošanas darbiem! Mums tagad ir skaista, atjaunota grīda draudzes nama zālē!



Dāmu saimes ziņas

Septembra mēnesī pie galdiņa kalpoja Aija Vijuma. Ziedus uz altāra lika dāmu saime. Par sadraudzību rūpējās Anīta Jurēviča, Baiba Olingere, Irēne Rudzīte, Baiba Rudzīte, Tina Josta.

Ja vēlaties likt ziedus uz altāra, zvaniet Laimai *Dingley* (952-240-1711) vai Selgai Pētersonei (651-484-6046).

LELBA Draudžu dienas Katskiļos 2019
ATELPA. Miers dabā. Miers Dievā.

Šogad no 28. augusta līdz 1. septembrim Ņujorkas draudzes īpašumā Katskiļu kalnos (*Catskill Mountains*) pulcējās apmēram 90 LELBA (Latviešu evaņģēliski luteriskās baznīcas Amerikā) draudžu vadītāji un locekļi. Draudžu dienas parasti tiek rīkotas reizi 4 gados un to norises vieta un tēma katru reizi mainās. Šoreiz Katskiļu nometnē centāties būt atelpā, atkāpjoties no skrejošās un ļoti prasīgās ikdienas dzīves, lai katrs pats un arī visi kopā meklētu mieru dabā un mieru Dievā. Pie šī uzreiz gribas teikt, ka skaistā, gleznaini kalnainā vieta Katskiļos bija ļoti piemērota, lai būtu tuvāk dabai un lai justu mieru dabā. Savām acīm varējām redzēt, kā varenie kalni, lauku klusumā ieskausti, tajā pašā reizē var likties rāmi un mierīgi. Mācīties meklēt mieru Dievā mums palīdzēja lekciju vadītājas – māc. Dr. Dace Balode no Latvijas un prāv. emer. Ilze Kuplēna-Ewart no Kanādas. Dace Balode ir ciemojusies arī pie mums, Mineapolē. Draudžu dienās Dace mums vairāk pastāstīja par dievkalpojumu pirmdraudzē salīdzinājumā ar dievkalpojumu mūsu draudzēs. Savukārt, Ilze Kuplēna-Ewart, mācītāja Sv. Andreja draudzē Toronto, mums deva ieskatu psalmos un parādīja, kā mēs varētu psalmus pētīt un tos vairāk izjust ikdienā, kā arī rast stiprinājumu no psalmiem, kādreiz arī kādas atbildes uz mums ļoti interesējošiem jautājumiem. Daces Aperānes vadībā tika nodibināts Draudžu dienu koris, kurš iestudēja latviešu komponistu garīgās kora dziesmas, kuras varējām noklausīties svētdienas noslēguma dievkalpojumā. Svētdienas noslēguma dievkalpojumā Kanādas apgabala jaunais garīgais vadītājs Dāvis Kaņeps, kurš kalpo Hamiltonas latviešu draudzē, tika ievests amatā. Iepriekšējā Kanādas apgabala garīgā vadītāja jeb prāveste bija Ilze Kuplēna-Ewart. Katru dienu sākām ar rīta rosmi un jundu. Visas gardās maltītes Draudžu dienu dalībniekiem gatavoja saimnieces, kuras vada savu ēdināšanas uzņēmumu "Dzintara galds" (*The Amber Table*). Bijām tiešām labi paēduši! Starp atelpas brīžiem, lekcijām, kori un ēdienreizēm Draudžu dienu programmā arī bija iespēja apmeklēt dažādas ievirzes, piemēram, bija iespēja dzirdēt par fizioterapiju, par ēteriskajām eļļām, par ziepju gatavošanu. Sestdien tika piedāvāta programma arī bērniem, arī pārējās dienas tika nodrošināts, ka bērni tiek pieskatīti, lai vecāki varētu baudīt lekcijas. Baudījām arī svētbīdri Katskiļu Brāļu kapos, ugunskura vakaru ar latviešu dziesmām. Un pāri visam virmoja sajūta, ka Draudžu dienas tiešām ir atelpa, kur nav obligāti jāapmeklē viss, kas programmā ieplānots, bet kur atslābināti varam baudīt to, kas katram tiešām interesē un ir sirdij tuvs. Ja kādā brīdī vēlēšanās ir tikai pasēdēt uz ēdamzāles verandas, baudīt gardas uzkodas ar kafijas krūzi rokās, tad tas ir visiem saprotams un pat ļoti pieņemams, jo esam atbraukuši, galvenokārt, lai būtu latviskā, kristīgā sadraudzībā kopā ar mūsu plašāku latviešu baznīcu, kur klāt vēl varam kaut ko iemācīties un paņemt sev līdzi, dodoties mājup.

Sāku domāt par to, kāpēc būtu jābrauc uz Draudžu dienām? Un atdūros pie nākamā jautājuma: kāpēc mēs ejam uz svētdienas dievkalpojumu, kāpēc arvien jūtam sevī vēlmi iziet no savas mājas un piedalīties kādā no mūsu latviešu sarīkojumiem? Domāju, ka mums visiem atbilde būtu ļoti līdzīga, ja ne pat vienāda – jo gribam piederēt kaut kam lielākam, kaut kam plašākam. Svētdienas dievkalpojuma gadījumā tas būtu, ka gribam būt daļa no kopienas, kas regulāri piekopj savu ticību, neskatoties uz to, kur katrs savā ticības ceļā esam, ceram smelties kādu stiprinājumu, piestrādāt pie drošības sajūtas gadījumiem, kad dzīvē pamats sagrībojas. Gribam būt daļa no kopienas, kas regulāri piekopj savu ticību pamatā latviešu valodā. Gribam būt daļa no kopienas, kas pārsvarā gājusi līdzīgu ceļu bēgļu gaitās. Ja esam vieni paši savā mājā, varētu būt, ka jūtamies vientuļi, pazuduši, bez atbalsta. Un tagad, kad domā par Draudžu dienām, tas ir tas pats princips mūsu katra dziļai vēlmei piederēt kaut kam lielākam, tikai šeit runājam par vēl plašāku kopienu. Saņemties un būt Draudžu dienās var būt liels stiprinājums, liels "grūdiens" ikvienam viņa latviskajā un kristīgajā ceļā. Ceļš, lai tiktu uz Draudžu dienām, protams, ir grūtāks nekā ceļš uz latviešu baznīcu svētdienā, ņemot vērā Draudžu dienu norises vietu, nakšņošanu ārpus mājas, laikapstākļus... Tomēr iespāids, ko Draudžu dienās saņem un jūt, ir tikpat reižu lielāks! Es ļoti iesaku apmeklēt LELBA Draudžu dienas, lai pats ar savām acīm redzētu, ka tu neesi viens! Stiprinājums savai latviskai un kristīgai identitātei, ko pa četrām dienām Draudžu dienu vidē varam

iegūt un pat “uzkrāt” līdzi ņemšanai uz mājām, ir viens no lielākajiem ieguvumiem. Tad seko vesela rinda pārējo ieguvumu. Ja jūties pazudis, Draudžu dienas ir vieta, kur, ļoti iespējams, vari sevi atkal atrast!

Lielā pateicībā Draudžu dienu 2019 rīcības komitejai un palīgiem Austrumu apgabālā, Edija Banka-Demandta



Draudžu dienu 2019 dalībnieku kopbilde pie atjaunotās Katskiļu nometnes ēdamzāles.



Mineapoles draudzes grupiņa Draudžu dienās 2019. No kr.: Edija Banka-Demandta ar dēliem Hariju un Robertu, Līga Lāce, Zīlīte Pelēce. Aizmugurē no kr. māc. Dāgs un Andrejs Vāpe.



Māc. Dāgs ar dēlu Robertu svētdienas dievkalpojuma bērnu uzrunas laikā.





Garīdznieku kopbilde. No kr.: diak. Guna Reine, Vidienes apgabala prāv. Sarma Eglīte, māc. Jānis Ginters, archibīskape Lauma Zušēvica, Kanādas apgabala prāv. Dāvis Kaņeps, māc. Laris Saliņš, prāv. emer. Ilze Kuplēna-*Ewart*, māc. Silvija Zalts-Sīpoliņa, māc. Ieva Dzelzgalvis, māc. Dāgs Demandts.

Atelpas brīdis
runājoties, adot, atpūšoties.



Katskiļu kalni. Miers dabā.



Visas bildes: Patrīcija Briķe-Safina.

Ilze Reitere

Svētrīta Zvanu septembra izdevumā mums jau bija iespēja iepazīties mazliet tuvāk ar draudzes praktikanti Ilzi Reiteri, lasot viņas sagatavotu dzīves aprakstu. Liela daļa no mums arī esam paspējuši Ilzi satikt dzīvē un sveicināt mūsu vidū. Ilze ir teoloģijas studente no Vācijas, kura palīdzēs māt. Dāgam vadīt dievkalpojumus, Bībeles stundas, Svētdienas skolu, kā arī veiks apciemojumus. Ilzei ir īpaša interese diakonijas (labdarības) darbā un kalpošanā mūsu baznīcas rajonā. Iedomājos par vairākām lietām, ko labprāt Ilzei pajautātu, tāpēc radās doma šai intervijai. Ilze, paldies par interviju!

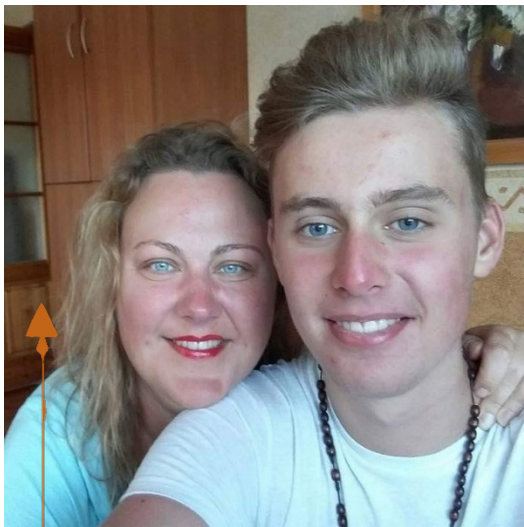
Interviju sagatavoja Edija Banka-Demandta



Ilze, pastāsti, lūdzu, par savu ģimeni – vecākiem, brāļiem, māsām!

Man ir viena vecāka māsa, vārdā Daiga. Viņa Latvijā ir beigusi Emīla Dārziņa speciālo mūzikas skolu, Maskavas Pētera Čaikovska konservatoriju un Vācijas mūzikas augstskolā maģistrus. Nu jau daudzus gadus viņa dzīvo Vācijā, ir pasniedzēja mūzikas skolā un taustiņinstrumentu nodaļas vadītāja. Mans tētis jau ir mūžībā. Viņš bija elektroinženieris. Mamma visu mūžu darbojās kultūras jomā, organizējot un vadot dažādus kultūras projektus. Abi mani vecāki jaunībā nodarbojās ar sportu, dejoja tautas deju kolektīvā "Dancis", kā arī tētis spēlēja trompeti, un mamma klavieres.

Mana mīlestība pret mūziku laikam arī ir radusies no maniem vecākiem, taču ne tikai. Mūsu ģimenē bija tāds ievērojams cilvēks kā Teodors Reiteris, kurš ir Latvijas operas dibinātājs, Dziesmu svētku virsdiriģents un Teodora Reitera kora diriģents. Viņš bija ne tikai Latvijā plaši pazīstams, bet arī ārpus tās. Bieži vien pat nākas sastapt cilvēkus, kuri pat vēl līdz šai dienai viņu atceras.



Kāda bija tava bērnība?

Savu bērnību pavadīju pie jūras, jo esmu dzimusi Jūrmalā. Parasti mācījos divās skolās – vispārīgglītojošā un mūzikas skolā. Man patika arī dejot un dziedāt. Tā kā mana mamma ne tikai bija dejojusi, bet pati arī vadīja kolektīvus, kuri gan dejoja, gan dziedāja, gan spēlēja teātri, es viņai vienmēr braucu līdzī un visur aktīvi piedalījos.

Zinām arī, ka tev ir dēls. Pastāsti, lūdzu, par viņu!

Jā, tā ir. Viņa vārds ir Jānis Dāvids un viņam ir nu jau 18 gadi. Jānis Dāvids ir dzimis un uzaudzis Vācijā. Runā vācu un angļu valodās. Pirmo reizi Latviju viņš kopā ar mani apmeklēja 2 mēnešu vecumā.. Kopš tā laika braucam regulāri uz Latviju, un

Ilze ar dēlu Jāni Dāvidu.



mans dēls ir kļuvis par Latvijas fanu. Viņam ļoti patīk Latvijā. Bet viņam patīk arī apceļot citas valstis un iepazīt dažādas kultūras. Pašreiz viņš absolvē brīvprātīgo gadu un ir veiksmīgi nolīcis braukšanas tiesību teorētisko daļu. Viņa sapnis ir ceļojums uz ASV.

Vai tev ir kāds vaļasprieks, ko centies piekopt?

Pašreiz mūzika man ir kļuvusi par vaļasprieku. Man ļoti patīk spēlēt flautu. Es pat teiktu, ka tā ir sava veida lūgšana, kad kaut ko nevar izteikt vārdos. Man patīk daba, iet garās vai arī īsākās pastaigās.

Kas tev vislabāk garšo? Un kas negaršo?

Neesmu izvēlīga. Man garšo viss. :) Man ļoti garšo dažādu veidu salāti un, kad kļūst vēsāks, man garšo zupas. Man ļoti patīk arī nogaršot dažādu kultūru ēdienus.

Zinām, ka daudzus gadus esi pavadījusi Vācijā studējot. Vai tu, lūdzu, varētu pateikt vienu izteiktu līdzību starp Latviju un Vāciju, un vienu izteiktu atšķirību starp abām valstīm?

Jā, es Vācijā dzīvoju nu jau 17 gadus. Pēc mūzikas augstskolas absolvēšanas Vācijā es strādāju par mūzikas pedagogu un spēlēju draudzēs ērģeles. Pirmais, kas man nāk prātā ir, ka gan vāciešiem, gan latviešiem garšo kartupeļi. Viena no atšķirībām varētu būt precizitātē. Vācijā cilvēki ir daudz precīzāki. Piemēram, ja es aizsūtu e-pastu Vācijā, saņemtu atbildi: "Paldies, jūsu e-pastu saņēmām, atbildēsim ... laikā." Diemžēl Latvijā ne vienmēr tā ir.

Tu man stāstīji, ka vācu valodā tavs uzvārds "Reiter" nozīmējot "jātnieks". Vai tev patīk zirgi un zirgu izjādes?

O, jā. Kad man bija apmēram 12 gadi, es iemācījos jāt ar zirgu. Un pat pavisam nesen Vācijā apmeklēju jāšanas sacensības. Bija iespaidīgi.

Esmu pamanījusi, ka tev patīk ziedi. Kādi ir tavi mīļākie ziedi?

Man patīk ziedi, tā ir taisnība. Un katram ziedam savs skaistums, man patīk visi.

Kurš ir tavs mīļākais gadalaiks un kāpēc?

Man ļoti patīk pavasaris, kad sāk ziedēt pirmie pavasara ziedi, plaukt lapas. Daba atdzīvojas no dziļā ziemas miega. Man patīk pavasaris arī tāpēc, ka tad man ir dzimšanas diena. ;) Un tad, runājot par ziediem, priecājos, ka varu ieraudzīt pirmos sniegpulkstenīšus, vizbulītes, tulpes, narcises.

Esam priecīgi tevi sveikt un uzņemt mūsu vidū šeit, Dvīņu pilsētās! Vai šī ir tava pirmā reize Amerikā? Kādi ir tavi pirmie iespaidi?

Šī ir mana pirmā reize Amerikā. Es jutos ļoti sirsnīgi gaidīta un gribēta draudzē. Man ļoti patīk un esmu pārliecināta, ka gūšu bagātu pieredzi un daudz ko iemācīšos. Amerika ir ļoti interkulturāla, internacionāla (starptautiska) valsts, un tādā vidē jutos kā "zivs ūdenī".



Ilze pa šiem 4 mēnešiem ir apmetusies pie Jāņa Baroba Hopkins rajonā. Sakām lielu paldies Jānim un arī viņa dēlam Kārlim par Ilzes uzņemšanu! Kā tev klājas Barobu mājās?

Šajā ģimenē jutos sirsnīgi uzņemta. Viņi mani sagaidīja ar speciāli man iekārtotu istabu manā mīļākajā krāsā – zilā. Tika enerģija un laiks ieguldīts, lai man atrastu gultu. Jānis cenšas arī izdomāt, kas mani varētu interesēt, kas man būtu jāapmeklē un jāredz. Tā, piemēram, apmeklēsim kādas izstādes atklāšanu. Jau baudījām BBQ amerikāņu stilā. Tiek ļoti piedomāts pie dažādām lietām, kas manu uzturēšanos šeit padara īpaši ērtu.



Pastāsti, lūdzu, lasītājiem, kā tu nokļuvi prakses darbā tieši mūsu draudzē?

Savu studiju sākumā zināju, ka man ir jāabsolvē obligātā prakse. Es biju pārliecināta, ka tas būs Vācijā un sāku jau pat interesēties par dažādām organizācijām, kuras man varētu interesēt, taču mans vācu mācītājs ieteica man padomāt par iespējām ārpus Eiropas. Viņš sacīja, ka būtu labi gūt pieredzi ārpus tās.

Kad kādu dienu man uzrakstīja Bostonas latviešu draudzes mācītājs Igors Safins un apjautājās, kā man iet

un ko es daru, ko viņš regulāri dara, pastāstīju viņam par savām studijām un spontāni kā joku izteicu domu, ka varbūt varētu praksi veikt pie viņa Bostonā. Viņš šo joku uzņēma nopietni un teica: “Kāpēc gan ne?!” Tā mēs sākam komunicēt par manas augstskolas prasībām par praksi, un Igors teica, ka varbūt viņš pats nevar man piedāvāt praksi tādā intensitātē, kāda man tā nepieciešama, taču viņš pazīstot kādu ļoti jauku mācītāju Minesotā, Mineapolē, Dāgu Demandtu. Viņš arī sadarbojoties ar kādu organizāciju, kura nodarbojas ar labdarību. Un tā radās kontakts, sarakste, un nu es esmu šeit. Dieva ceļi ir neizdibināmi.

Kādas ir tavas ieceres, ko vēlētos veikt šajā laikā (4 mēnešos) mūsu draudzē un apkārtnes rajonā?

Mans mērķis ir praktiski iepazīt pastorālo darbu, pienākumus, uzdevumus. Un mani arī ļoti interesē sadarbība ar *Ace in the City*. Ļoti ceru, ka tur praktiski varēšu piedalīties kādā projektā. Manas prakses ietvaros man arī ir jāveic manā “režijā” kāds projekts. Es domāju, ka tas arī būs noteikti saistīts ar labdarību. Pašreiz ar Dāgu esam pārdomās par to un ticam, ka Dievs atklās, kura ir tā īstā un pareizā ideja.

Lasīju, ka prakses laiks, galvenokārt, ir pieredzes gūšana. Vai tu tam piekristu? Un vai tev ir bijusi pieredze kalpot arī kādā citā draudzē?

Esmu šeit, lai mācītos praktiski, un katra mācība, kuru mēs gūstam, ir pieredze. Tādēļ, manuprāt, mācīšanās un pieredzes gūšana ir ļoti cieši saistītas. Es esmu kalpojusi savu mūzikas studiju laikā vācu draudzē kā ērģelniece. Jūrmalā Slokas draudzē kā ērģelniece un tulce.

Vai tev ir kāds mīļākais Bībeles pants, kas stiprina un palīdz tavā kalpošanā?

Mani uzrunā daudzas vietas Bībelē. Pēdējā laika moto man bija un vēl joprojām ir Lūkas evaņģēlija 11:9-10 – Tā arī Es jums saku: lūdziet, tad jums taps dots, meklējiet, tad jūs atradīsiet, klauvējiet, tad jums taps atvērts. Jo ikkatrs, kas lūdz, dabū, kas meklē, atrod, un, kas klauvē, tam atvērs.

Bildes no Latvijas universitātes 100 gadu svētku akta



DVĪŅU
PILSĒTĀS UN
PASAULĒ

Eau Claire stipendiāti ar Visvari Ģigu un Laimoni Sproģi. Abas bildes uzņēma Vairis Sviķis.



Eau Claire stipendiāti ar Visvari Ģigu, Pauli Lazdu, Indru Halvorsoni un Laimoni Sproģi.

ROKDARBU PULCIŅŠ

Rokdarbu pulciņš tiksies katra mēneša trešajā trešdienā. Nākamā tikšanās 16. oktobrī plkst. 10:00 draudzes nama lejas telpās. Katra mīļi gaidīta! Ināra Poriete, 612-824-0809



FILMA "VECĀ DĀRZA NOSLĒPUMS"

Svētdien, 20. oktobrī plkst. 13:00 Heights kinoteātrī.
Vairāk info filmas reklāmas lapā šajā Svētrīta Zvanu izdevumā.



LASL (LATVIAN AMERICAN SHIPPING LINE)

2019. gada Ziemsvētku sūtījumiem LASL savāks saiņus/pakas sūtīšanai uz Latviju ceturtdien, 24. oktobrī, 12:00 pusdienas laikā pie draudzes nama.



TORONTO DZIESMU UN DEJU SVĒTKU ATSKAŅAS DVĪŅU PILSĒTĀS

Sestdien, 26. oktobrī plkst. 18:00 Celtic Junction īru centrā. Piedalīsies draudzes koris, lielais un mazais "Pērkonītis". Vairāk info filmas reklāmas lapā šajā Svētrīta Zvanu izdevumā.

Baltijas ceļš 30

23. augustā pie mūsu baznīcas sanāca 187 cilvēki, lai atzīmētu Baltijas ceļa 30 gadu jubileju. Vispirms klātesošie tika uzrunāti no igauņu, latviešu un lietuviešu sabiedrības pārstāvjiem. Tad visi sadevās rokās cilvēku ķēdē uz 17. ielas uz 15 minūtēm un nodziedāja 3 Baltijas valstu himnas. Cilvēku ķēde stiepās no 32. gandrīz līdz 31. ielai. Pēc ķēdes cilvēki devās uz lejasstāvu, lai paēstu kopīgas vakariņas. Lejasstāvā nodziedājām Amerikas himnu. Vairāki mūziķi un dziedātāji Viktora Kontera vadībā nodziedāja dziesmu, kura bija ļoti populāra Baltijas ceļā pirms 30 gadiem – “Atmostas Baltija”.



Baltijas ceļa 30 gadu jubilejas dalībnieki pie mūsu baznīcas 23. augustā

Bilde: Uldis Erdmanis



Latviešu skola atsāk jaunā mācību gada gaitas!

14. septembrī Mineapoles – St. Paulas latviešu skolas saime pulcējās kopā pēc piedzīvojumiem bagātās vasaras, lai gandrīz kā katru gad' no jauna varētu atsākt mācības mūsu skolā 2019./2020. gadā. Iesākām pirmo jaunā mācību gada dienu ar svinīgu atklāšanas pasākumu, kur dziedājām Latvijas himnu, sveicām skolotājus, spēlējām vārdu spēli, gājām rotaļās un uzņēmām kopīgu skolas bildi. Skolas pārzines Indras Halvorsones vadītajā vārdu spēlē atklājām divus vārdus, pēc kuriem šogad centīsimies vadīties, šie vārdi ir – darbs un prieks. Centīsimies piestrādāt pie darbiem, ko darām, un centīsimies arī gūt prieku no tā visa! Ir tik viegli aizmirst, ka ir svarīgi priecāties! Šogad latviešu skolā ir piecas klases: Edijas Bankas-Demandtas un Zanes Krameres vadītā bērnudārza klase, Kiras Birmanes vadītā 2. klase, Lailas Švalbes vadītā 4. klase, Ingridas Erdmanes vadītā 6. klase un Kristīnes Girbes vadītā 7. klase. Visās klasēs mācās 7 bērni, izņemot 7. klasi – tur mācās 9 bērni. Mums ir kuplas klases, par ko varam priecāties! Šogad latviešu skolā izlaiduma nebūs. Vēl viena maiņa ir klasei, kur latviešu valodu mācās iesācēji, šo klasi tagad vada Līga Lāce. Iepriekšējais skolotājs Pēteris Kalniņš ir devies darba gaitās uz Vāciju. Dziedāšanas skolotājs Benjamiņš Alļe ir atgriezies skolā pēc meitiņas Evijas piedzimšanas, lai atkal varētu mācīt bērniem latviešu dziesmas. Draudzes prakticante Ilze Reitere arī iesaistās latviešu skolā, palīdzot vadīt ētikas/ticības mācības stundu. Latviešu skola ir svarīgs mūsu sabiedrības stūrakmens, lai mēs spētu nosargāt un kopt latviešu valodu sevī un savos bērnos, kā arī rādītu bērniem to kultūru, ar kuru tik daudzi esam kaut kādā mērā uzauguši. Turpināsim atbalstīt skolas darbu un centienus arvien augt un attīstīties! Vēlu visiem skolotājiem un bērniem sekmīgu, darba un prieka pilnu jauno mācību gadu! Edija Banka-Demandta



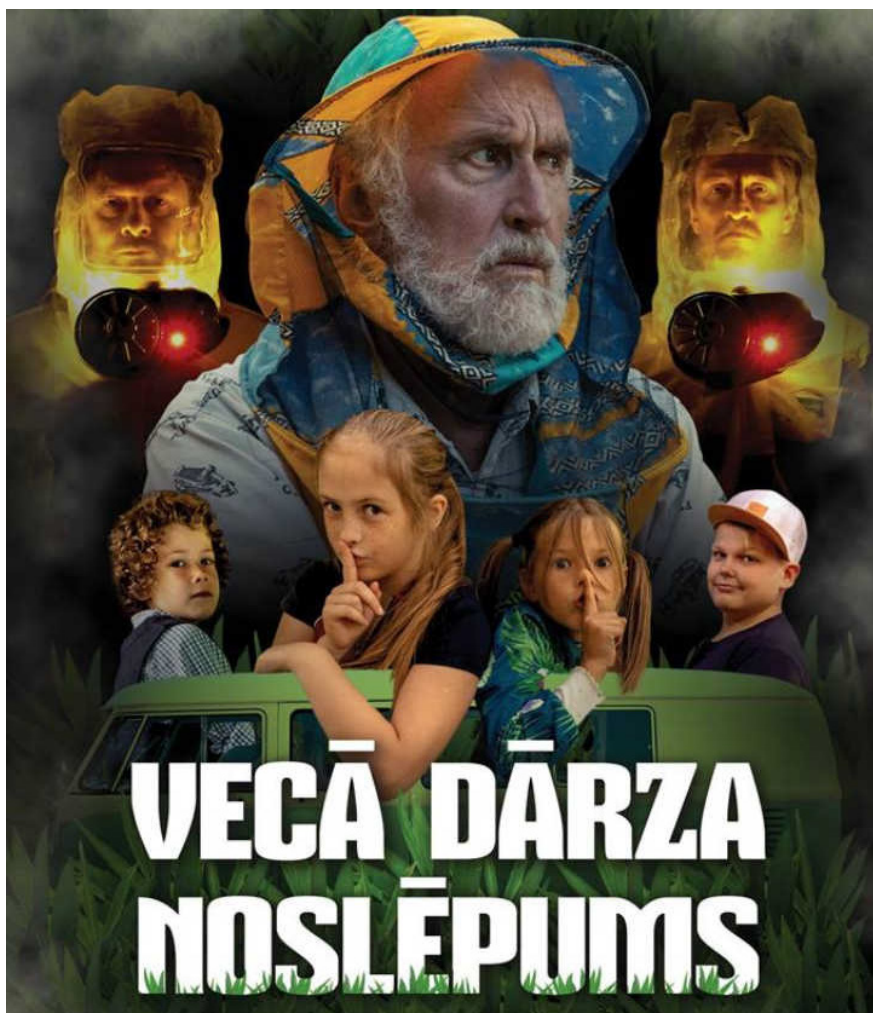
Krīta māksla. Sveicieni uz kāpnēm!



Latviešu skolas 2019./2020. mācību gada saime!

Svētdien • 20. oktobrī • plkst. 13:00 • Heights kinoteātrī
3951 Central Ave NE, Columbia Heights, MN 55421

ĢIMENES FILMA VISIEM VECUMIEM



Filma latviešu valodā ar angļu subtitriem

Filmas garums: 90 minūtes

Ieejas maksa: \$10, bērniem zem 16 gadiem bez maksas



Pie pensionāra Armanda, kurš dzīvo vecā mājā ar lielu, aizlaistu dārzu, ierodas jaunais uzņēmējs Kārlis, kurš vēlas nopirkt māju, taču Armands tam nepiekrīt. Armanda dārzs ir lieliska vieta, kur spēlēt bērnu četrrotnei par spīti tam, ka Armands regulāri cenšas bērnus padzīt no dārza. Viss izmainās bērnu un Armanda starpā, kad bērni uzzina, ka Kārlis ar saviem padotiem vēlas pārņemt dārzu ar negodīgām metodēm, lai tajā uzceltu veikalu, un sāk Armandu aizstāvēt. Izrādās, ka iecere par veikala būvi ir tikai Kārļa viltīgs gājiens, jo viņš zina, ka dārzs slēpj sevī daudz lielāku noslēpumu.

Režisors: Olafs Okonovs, Gunita Groša. Kinoteātros no 2019. gada janvāra.

Toronto Dziesmu un deju svētku atskaņas

Dviņu pilsētās ceļā uz 2022. g. svētkiem St. Paulā



Sestdien, 26. oktobrī, plkst. 18:00
Celtic Junction īru centrā St. Paulā

Saviesīgā vakara programmā uzstāsies
draudzes koris, deju grupas lielais un
mazais Pērkonītis.

Sekos danči un rotaļas visiem vecumiem
tautas mūzikas grupas "Lini" pavadījumā.

Lūdzu ņemiet līdzi groziņus kopējam
kafijas galdam, alus pret ziedojumiem

Ieeja: \$10; studentiem \$5;
Bērniem zem 16. g. bez maksas

Saturday, October 26 at 6:00 pm
Celtic Junction Arts Center in St. Paul

An evening of song and dance!
The Latvian church choir and local folk dance
groups will perform. Following the show, join us
for an open dance with live folk music!

Potluck buffet; refreshments and beer available

Admission: \$10; Students \$5;
Children under 16 free



836 Prior Avenue
St. Paul, Minnesota 55104



Atbalsta:

Latvijas Republikas ārlietu ministrija;
Latvijas Vēstniecība ASV; Latviešu organizāciju apvienība Minesotā;
Pērkonītis; Mineāpoles- St. Paula ev. lut. draudzes koris;
XV Vispārējo dziesmu un deju svētki ASV
latviansongfest2022.org

Sestdien • 9. novembrī • Plkst. 13:00 • Latviešu draudzes nama lielajā zālē
Koncerts ar stāstījumiem

MANI BALTI BĀLELIŅI

VALDIS UN RŪTA MUKTUPĀVELI



Būs kafijas galds

leejas maksa: \$15, bērniem zem 16 gadiem bez maksas



Veltījums senajām un mūsdienu baltu tautām –
latgaļiem, sēļiem, zemgaļiem, lietuvjiem, jātvingiem, kuršiem un prūšiem.



Sestdien • 16. novembrī • 5 vakarā
Draudzes nama lielajā zālē ar draudzes kora līdzdalību
Saturday • November 16 • 5 PM
Latvian church hall with choir participation

VALSTS SVĒTKU AKTS AR VAKARIŅĀM



LATVIAN INDEPENDENCE DAY PROGRAM/DINNER

Vakariņas \$25, bērniem no 7 līdz 16 gadiem \$10,
bērniem zem 7 - \$5

Dinner \$25, children 7 to 16 - \$10, under 7 - \$5

Pieteikšanās līdz 9. novembrim/RSVP by Nov 9:
612-722-4622 vai mndraudze@gmail.com

Pēc vakariņām saviesīgs vakars ar dejošanu
Dancing to follow dinner

Rīko Mineapoles – St. Paulas latviešu ev. lut. draudze

Pateicība Pēterim un Colleen Norām

Draudzes vārdā vēlos izteikt lielu pateicību Pēterim un Colleen Norām, kuri mūs uzņēma savās mājās 8. septembrī. Draudze rīkoja izbraukumu, kur varējām baudīt svētbrīdi, skaistā ezera skatā veroties. Pēc svētbrīža baudījām sadraudzību pie desiņām un citiem labumiem. Tāpat varējām papriecāties par diviem Noru zirgiem, kuri turpat blakus mierīgi ganījās un savā veidā mūs arī izklaidēja. Neskatoties uz šaubīgiem laikapstākļiem, šis bija patīkams laiks visiem klātesošajiem piedzīvot svētdienu nevis ierastajās telpās baznīcā, bet gan brīvā dabā pie ezera. Paldies Andrai Roethler, kura ierosināja draudzei doties šādā izbraukumā! Māc. Dāgs. Bildē pa kr.: Roberts Demandts un Kaija Mertza uz Hershey. Bildē pa labi klātesošie bauda sadraudzību.



Nekustamo īpašumu aģente Larisa (Štolcere) Ozola

Mobilais 612.991.1760
larisaozols@gmail.com

Vai domājat par nākamo soli dzīvē – pārdot savu māju, meklēt nākamo sapņu māju vai dzīvokli – kārtoju (visas Jūsu) nekustamo īpašumu vajadzības!

Ar savu darba pieredzi projektu vadībā un tirgū, tehnoloģijā un sabiedrisko mediju jomā, sadarbojos ar klientiem, lai palīdzētu risināt Jūsu nākamās dzīves soļus.

Esmu sertificēta māklere Minesotā, kā daļa no "Lakes Area Realtors". Mēs strādājam pa visu Mineapoli un St. Paulu, ieskaitot priekšpilsētas.

Lūdzu sazināties ar mani ar Jūsu jautājumiem par nekustamo īpašumu tirgu, vai tas būtu Jūsu nākamais solis drīzumā, vai arī, ja tikai sākat par to domāt.

Labprāt Jums palīdzētu!

Sludinājumi



IZKĀRTOJU MĀJAS IZPĀRDOŠANU

Vai jūs pārceļaties? Vai jums ir jālikvidē mājas iekārta? Jāatbrīvo māja no mēbelēm, traukiem, sīkumiem utt.?

Es varu jums palīdzēt.

- Izšķiroju mantas (sazinoties ar jums) – ko paturēt ģimenē, ko pārdot, ko izvest.
 - Sakārtoju mantas pārdošanai.
 - Nocenoju pārdodamās mantas un izslaidu.
 - Vadu pārdošanu/Estate Sale.
- Aizvedu palikušās mantas uz labdarības organizācijām.

Maija Zaeska

952-454-4172 (mobīlais), 763-972-2521 (mājās)

zaeska@frontiernet.net

SIDRS

Gaumes mainās laikiem līdzī. Tā arī, ko dzeram un ēdam. Sidrs, vājš alkoholisks dzēriens, kas iegūts no ābolu sulās, jau sācis palikt par iecienītu dzērienu pie uzkodām, sevišķi picas, kas cepta ar malku kurinātā ķieģeļu krāsnī-ceplī.

NUMBER TWELVE CIDER (taproom)

614 North 5th St, Minneapolis, MN 55401

Pirmdien-ceturtdien no 3pm līdz 11pm

Piektdien-sestdien no 11am līdz 12am

Svētdien no 11am līdz 8pm

Īpašnieki Colin Post ar sievu Halinu (Dimants) un
Steve Hance ar partneriem
612-568-6171, www.number12cider.com



VISI DZER TĒJU

La Société du Thé tējas veikals pastāv jau 25 gadus – piedāvā tējas no visas pasaules. Veikalā var iegādāties vairāk nekā 200 tējas šķirnes – baltās un zaļās, un daudzas citas. Tur ir galdiņi, kur baudīt šīs tējas uz vietas, kā arī var iegādāties piederumus tējas pagatavošanai un dāvanām.

Veikals atvērts pirmdienās-piektdienās no 12pm līdz 6pm, sestdienās no 10am līdz 5pm, svētdienās slēgts. Savā veikalā laipni ielūdz īpašnieki Tony Ruggiero un Božena Dimants. Viņi sniegs izsmeltošu informāciju par visu, kas saistās ar tējām.

2708 Lyndale Ave S, Minneapolis, MN 55408

612-871-5148, www.teashop.us



LATVIAN EV. LUTH. CHURCH

of Minneapolis and St. Paul
3152 17th Avenue South
Minneapolis, Minnesota 55407

NON-PROFIT ORGANIZATION
U.S. POSTAGE PAID
TWIN CITIES MN
Permit no. 90327

Change Service Requested**Church Services and Calendar of Events**

Sunday, October 6, 10:30 am – Fall Harvest Church Service with Holy Communion including children's talk, Sunday school and participation by the church choir. A Hot-Dish luncheon organized by the Ladies Aid will follow.

Sunday, October 13, 10:30 am – Church Service followed by fellowship.

Saturday, October 19, 6:30 pm – Candlelight Service at Crystal Lake Cemetery.

Sunday, October 20, 10:30 am – Church Service followed by fellowship.

Sunday, October 20, 1:00 pm – Film "Secret of the old garden", Heights Theater, NE Minneapolis.

Thursday, October 24, 12 pm – Latvian American Shipping Line.

Saturday, October 26, 6:00 pm – Recollections of the Song and Dance Festival in Toronto, Celtic Junction Arts Center in St. Paul.

Sunday, October 27, 10:30 am – Church Service followed by fellowship.

Sunday, November 3, 10:30 am – Reformation Day Service with Confirmation, Holy Communion and participation by "The Soul of Minneapolis" praise band.

SVĒTRĪTA ZVANUS izdod Minneapolis – St. Paulas latviešu ev. lut. draudze. Redakcijas kolēģijā: redaktore E. Banka-Demandta (edija.banka.demandta@gmail.com, 612-280-6180), māc. D. Demandts, S. Dombrovska, R. Drone, M. Eglīte, A. Hobbs, L. Sproģis, B. Sprūds, V. Vikmanis.

Redakcija patur tiesības iesūtītos rakstus rediģēt un zināmos gadījumos noraidīt. Rakstus lūdzam iesūtīt parakstītus. Ja lietots segvārds, jāmin arī īstais vārds. Rakstus lūdzam iesūtīt DATORRAKSTĀ-PĀRRINDĀS (tas neattiecas uz īsiem ziņojumiem un pateicībām).

Rakstus lūdzam iesūtīt līdz mēneša 21. datumam. Redakcija lūdz \$30.00 ziedojumu gadā, Svētrīta Zvanu tehnisko izdevumu segšanai.

CĪENĪJAMIE LASĪTĀJI! Lūdzu paziņojiet ADRESES MAINĪU draudzes birojā. Svētrīta Zvanus pasts nepārsūta.